#### ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΓΑΛΛΙΑΣ – ΕΞΑΡΧΙΑ ΕΥΡΩΠΗΣ ΚΑΘΕΔΡΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΟΥ ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΠΑΡΙΣΙΩΝ

MÉTROPOLE GRECQUE ORTHODOXE DE FRANCE EXARCHAT DU PATRIARCAT ŒCUMENIQUE

#### CATHEDRALE SAINT STEPHANE

7, rue Georges Bizet - 75116 Paris

# TPOΓΡΑΜΜΑ ΕΟΡΤΩΝ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ 2020 ΚΑΙ ΝΕΟΎ ΕΤΟΎΣ 2021 PROGRAMME DES FETES DE NOËL 2020 ET DU NOUVEL AN 2021



«... τά σύμπαντα σήμερον χαρᾶς πληροῦνται... Χριστός ἐτέχθη ἐκ τῆς παρθένου.»



#### Dimanche 20 décembre 2020 - AVANT LA NATIVITÉ

9h00 Matines et Divine Liturgie pontificale

#### Jeudi 24 décembre 2020 - VEILLE DE LA NATIVITÉ

**8h30** Matines et Office des Grandes Heures Royales de Noël, Vêpres de la Nativité et Divine Liturgie de Saint Basile

18h00 Divine Liturgie

# Vendredi 25 décembre 2020 – NATIVITÉ DE NOTRE SEIGNEUR JÉSUS CHRIST 9h00 Matines et Divine Liturgie pontificale

#### Samedi 26 décembre 2020

16h30 Grandes Vêpres de la Fête patronale de Saint Stéphane

### Dimanche 27 décembre 2020 – FÊTE PATRONALE DE SAINT STÉPHANE PREMIER MARTYR ET ARCHIDIACRE

**9h00** Matines, Divine Liturgie pontificale. Prière en mémoire des fondateurs de l'église, les frères Skylitzi, du Métropolite Mélétios et des donateurs.

# Vendredi 1er janvier 2021 – *LA CIRCONCISION DE NOTRE SEIGNEUR JÉSUS CHRIST, SAINT BASILE LE GRAND*

**9h00** Matines et Divine Liturgie pontificale de Saint Basile, Doxologie à l'occasion du Nouvel An. À l'issue de l'Office, la traditionnelle «Vassilopitta » de notre Église et des membres de la Société Hellénique de Bienfaisance sera bénie pour la nouvelle année 2021.

### Dimanche 3 janvier 2021

9h00 Matines et Divine Liturgie

#### Mardi 5 janvier 2021

**8h00** Office des Grandes Heures Royales, grandes Vêpres de la Théophanie, Divine Liturgie de Saint Basile et Petite Bénédiction des Eaux.

# Mercredi 6 janvier 2021 - SAINTE THÉOPHANIE

**9h00** Matines et Divine Liturgie pontificale de Saint Basile – Grande Bénédiction des Eaux

# Jeudi 7 janvier 2021 – SYNAXE DE SAINT JEAN BAPTISTE LE PRÉCURSEUR

9h00 Matines et Divine Liturgie



Ό Σεβασμιώτατος Μητφοπολίτης Γαλλίας κ. Έμμανουήλ, οἱ Ἱεφεῖς, οἱ Ἔφοφοι καί τό Πφοσωπικό τοῦ Καθεδρικοῦ Ἱεφοῦ Ναοῦ Ἅγίου Στεφάνου εὕχονται πρός ὅλους

## ΚΑΛΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ, ΑΙΣΙΟΝ ΚΑΙ ΕΥΤΥΧΕΣ ΤΟ ΝΕΟΝ ΕΤΟΣ

\*\*\*

Son Éminence le Métropolite Emmanuel, les prêtres, les Éphores (administrateurs) et le personnel de notre Cathédrale Saint-Stéphane vous souhaitent à tous

JOYEUX NOËL, BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

